

RUKE I KOŽA



# SPIRIGEL® COMPLETE

Nova generacija alkoholnih  
gelova za ruke



D Viruzides alkoholisches  
Händedesinfektions gel  
Für die hygienische und chirurgische Händedesinfektion ohne Wasser und Farbe. Anwendungsempfehlung: Gebräuchlich für die hygienische und chirurgische Händedesinfektion. Auf trockene Hände verteilen und über die gesamte Fläche mit einer vollständigen Berührung abreiben.

G Gel alcoolique pour les mains  
Gel transparent contenant de l'éthanol désoxydant et parfumé. Pour l'hygiène et la désinfection chirurgicale des mains. Sans parfum ni savon. Application: Appliquer sur les mains sèches et masser jusqu'à ce que toutes les parties soient parfaitement recouvertes pour le temps de contact.

NL Alcoholgeli voor de handen  
Alcoholgeli, breed gebruikbaar. Eethanol met verhelderende en verzachtende componenten. Voor hygiënische en chirurgische handontsmetting. Zonder parfum en zonder zeep. Aanwijzing: Gebruik voor de hygiënische en chirurgische handontsmetting. Toepassen op droge handen, gedraaien en grondig afrekenen.

**Spirigel® complete**

500 ml 3057250

4 028163 057252

ECOLAB

ČISTIJE. SIGURNIJE. ZDRAVIJE.

# RUKE I KOŽA

## POTPUNA SIGURNOST

Dobrodošli u novu generaciju alkoholnih gelova za ruke



## SPIRIGEL® COMPLETE

Šta nudimo	Šta time dobijate
Potpunu virucidnost u kratkom vremenu	Potpunu zaštitu i lišavanje brige o sigurnosti
Higijensku i hiruršku dezinfekciju	Jedan proizvod za sve aplikacije
Formulaciju koja je snizila viskoznost	Nestvaranje naslaga ostataka sredstva
Inovativni dozator SpiriPump	Rad bez kapanja, prskanja i začepljivanja
Sastojke za negu kože Aloe vera i pantenol	Dobru podnošljivost, što pozitivno utiče na pridržavanje higijenskim propisima
Brojne varijante doziranja	Dostupnost na svim mestima upotrebe – u skladu sa smernicama SZO o pet ključnih trenutaka za higijenu ruku
Potpunu edukaciju i podršku	Podizanje svesti i povećano poštovanje higijenskih propisa

## POTPUNA VIRUCIDNOST

Spirigel® complete je potpuno virucidan, te pruža povećan nivo zaštite u celoj bolnici, od bolničkih odjeljenja do operacionih sala. Pogodan je za primenu u područjima visokog rizika, kao i u slučaju izbjeganja zaraza.

Spirigel® complete je dokazano delotvoran protiv mnogih virusa, gljiva i bakterija uz kratko kontaktno vreme od samo 15 sekundi u odgovarajućim ispitivanjima in vitro, te je izvanredno koristan u zahtevnom medicinskom okruženju.



## PODACI O DELOTVORNOSTI

Spirigel® complete prošao je sledeća ispitivanja delotvornosti:

VRSTA ISPITIVANJA	POSTUPAK	KONTAKTNO VRIJEME
Higijensko utrijava	Praktični uslovi u skladu sa normom EN 1500	30 sek
Hirurška dezinfekcija ruku	Praktični uslovi u skladu sa normom EN 12791	3 min
Baktericidnost	Ispitivanje suspenzije prema normi EN 13727	15 sek
Fungicidnost	Ispitivanje suspenzije prema normi EN 13624	15 sek
TuberkoCIDnost	Ispitivanje suspenzije prema normi EN 14348	15 sek
MNV (murine norovirus)	Ispitivanje suspenzije prema normi EN 14476	15 sek
Rota virus	Ispitivanje suspenzije prema normi EN 14476	15 sek
Potpuna virucidnost	Ispitivanje suspenzije prema normi EN 14476	2 min
Virusi s ovojnicom	Ispitivanje suspenzije prema smernicama RKI/DVV	30 sek

Potpuni tehnički podaci mogu se dobiti na zahtev.



### Sastav:

100g sadrži sledeću aktivnu supstancu: 85g etanol

Sadrži sastojke za negu kože Aloe vera i Pantenol

S dezinficijensima postupajte oprezno. Pre upotrebe uvek pročitajte etiketu i informacije o proizvodu.

Ambalažu odlažite isključivo praznu i zatvorenu. Ostaci sredstva: molimo pogledajte sigurnosno-tehnički list.

Dodataće informacije možete pronaći na [www.ecolab.eu](http://www.ecolab.eu)

Za dodatne informacije ili za porudžbinu kontaktirajte Ecolab-ovog predstavnika ili nazovite (011)2076800

**Ecolab Healthcare Europe**  
**Čisto. Sigurno. Zdravo.**

### Worldwide Headquarters

370 Wabasha Street N St. Paul, MN 55102  
[www.ecolab.com](http://www.ecolab.com) 1.800.35.CLEAN

©2008 Ecolab Inc. All rights reserved. CS/SC  
11/08

### Srbija

Ecolab Hygiene d.o.o.  
Beograd, Milana Tankosića 8  
T: 011 2076 800; F: 011 2076 802  
[www.rs.ecolab.eu](http://www.rs.ecolab.eu)

## POTPUNO INOVATIVAN

Spirigel® complete bazira se na formulaciji gela niskog viskoziteta, što smanjuje stvaranje naslaga koje mogu dovesti do začepljivanja uz istovremeno zadržavanje prednosti gela nad tečnošću:

- Smanjenje prskanja, čime se veća količina sredstva zadržava na rukama
- Nema kapanja iz dozatora – smanjenje opasnosti od kizavosti
- Lakoća primene i poboljšan nivo pridržavanja higijenskim propisima



## Brojni tipovi dozatora za sva mesta upotrebe:

- 1 Pojedinačne boce
- 2 Lična pakovanja
- 3 Montirani na zidu, krevetu ili kolicima
- 4 Modeli sa aktiviranjem laktom, s pumpicom ili kesicom

## NOVI SPIRIPUMP™

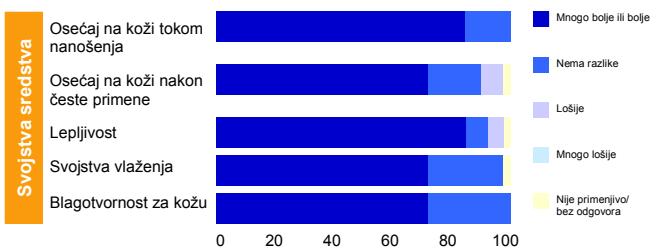
U trajnom nastojanju za poboljšanjima razvili smo jedinstveni dozator SpiriPump, kojim se bolje rešavaju neka pitanja povezana s doziranjem alkoholnih gelova.

Ispitivanja kod korisnika pokazala su da 82% njih smatra da su dozatorom SpiriPump poboljšana svojstva u odnosu na stvaranje naslaga sredstva i začepljivanje.

## POTPUNO NEŠKODLJIV ZA KOŽU

Pre stavljanja na tržište sredstva Spirigel® complete sprovedena su ispitivanja kako bi se videlo šta zdravstveni radnici misle o njemu u poređenju s tradicionalnim gelovima.

U grafikonu je prikazano koliki procenat (%) ispitanih smatra Spirigel® complete mnogo boljim, boljim ili jednakim u odnosu na standardne gelove, s obzirom na niz kriterijuma.



Sredstvo je ispitivano u 4 bolnice u Velikoj Britaniji/Irskoj, u razdoblju od 4 nedelje na 60 ispitanih (zdravstvenih radnika).

Rezultati jasno pokazuju da Spirigel® complete bitno nadmašuje standardne formulacije u nizu kriterijuma kojima se meri neškodljivost za kožu.

## VAŽNOST PRIDRŽAVANJA HIGIJENSKIM PROPISIMA

### NEGA KOŽE

Mi smo svesni kako dobra podnošljivost sredstva pridonosi pridržavanju pravila za higijenu ruku. Stoga Spirigel® complete sadrži Aloe vera i Pantenol, kako bi koža ruku ostala meka i zdrava.

### EDUKACIJA I PODRŠKA

Radi dodatnog povećanja nivoa pridržavanja higijenskim postupcima, uz Spirigel® complete pripremili smo opsežan edukacijski materijal, uključujući postere s uputstvima za primenu, u skladu sa smernicama SZO o higijeni ruku u zdravstvu iz 2009.



**ECOLAB®**